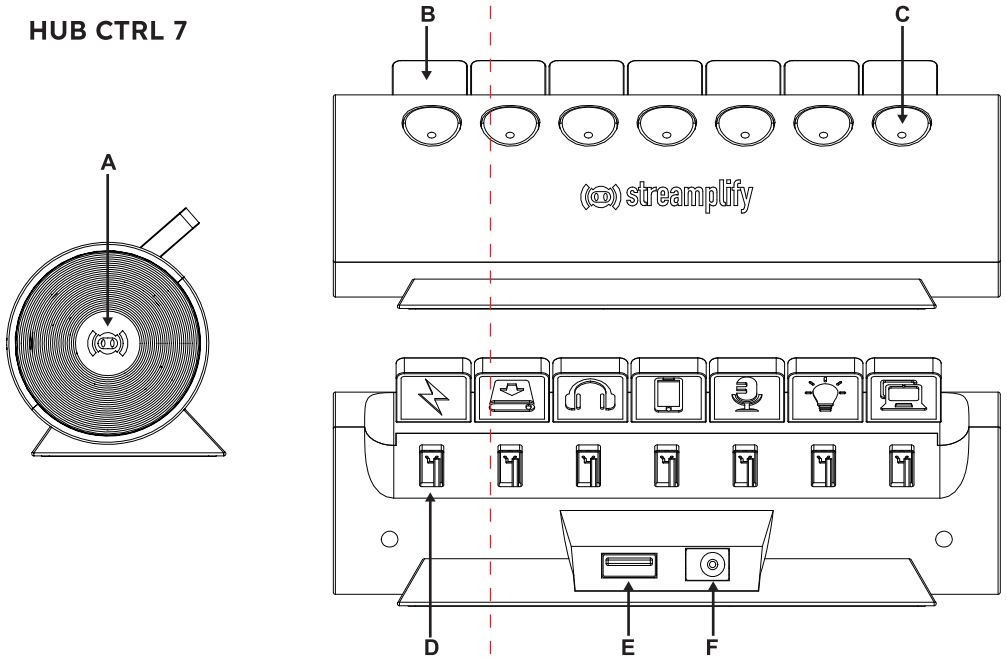
streamplify

HUB CTRL 7



English **A:** Light control button (12 light modes) | RGB static | RGB scrolling | RGB pulse | Red | Orange | Yellow | Green | Blue | Navy | Purple | White | No LED **B:** Replaceable icon card **C:** USB slot on/off switch **D:** Power charging slot for 5V/2A charging only **E:** USB port connection to NB/Computer **F:** 12V/2A adaptor with region specific plug type

Español **A:** Botón de control de luz (12 modos de luz) | RGB estático | RGB deplazamiento | RGB pulso | Rojo | Naranja | Amarillo | Verde | Azul | Azul marino | Púrpura | Blanco | Sin LED **B:** Tarjeta de icono reemplazable **C:** Interruptor de encendido/apagado de la ranura USB **D:** Ranura de carga de alimentación solo para carga de 5V/2A **E:** Conexión de puerto USB al ordenador portátil **F:** Adaptador de 12V/2A con tipo de enchufe específico de la región

Deutsch **A:** Lichtsteuertaste (12 Lichtmodi) | RGB statisch | RGB scrollend | RGB pulsierend | Rot | Orange | Gelb | Grün | Blau | Marine | Lila | Weiß | Keine LED **B:** Austauschbare Symbolkarte **C:** USB-Steckplatz-ein/aus-Schalter **D:** Ladeanschluss nur zur Aufladung mit 5 V/2 A. **E:** USB-Anschluss zur Verbindung mit NB/Computer **F:** Netzteil (12 V/2 A) mit regionsspezifischem Steckertyp

Français **A:** Bouton de contrôle de la lumière (12 modes d'éclairage) | RVB statique | RVB défilant | RVB pulsé | Rouge | Orange | Jaune | Vert | Bleu | Marin | Violet | Blanc | Pas de LED **B:** Carte d'icône remplaçable **C:** Interrupteur marche/arrêt du port USB **D:** Fente de chargement d'alimentation pour chargement de 5V/2A uniquement **E:** Connexion du port USB au portable/ordinateur **F:** Adaptateur 12V/2A avec un type de fiche spécifique à la région.

Italiano **A:** Pulsante di controllo della luce (12 modalità di illuminazione) | RGB statico | RGB a scorrimento | RGB a pulsazioni | Rosso | Arancione | Giallo | Verde | Blu | Navy | Viola | Bianco | Nessun LED **B:** Scheda icona sostituibile **C:** Interruttore di accensione/spegnimento slot USB **D:** Slot di ricarica solo per ricarica 5V/2A **E:** Connessione porta USB a NB/Computer **F:** Trasformatore 12V/2A con tipo di spina specifico per regione

Polski **A:** Przycisk sterowania światłem (12 trybów światła) | Statyczne RGB | Przewijane RGB | Pulsujące RGB | Czerwone | Pomarańczowe | Żółte | Zielone | Niebieskie | Morskie | Purpurowe | Białe | Brak światła LED **B:** Wymienna karta ikony **C:** Przełącznik włączania/wyłączania gniazda USB **D:** Gniazdo zasilania do ładowania wyłącznie do ładowania prądem 5V/2A **E:** Połączenie przez port USB z notebookiem/komputerem **F:** Adapter 12V/2A z typem wtyczki dla określonego regionu

Русский **A:** Кнопка управления подсветкой (12 световых режимов) | RGB статичный | RGB прокрутка | RGB импульс | Красный | Оранжевый | Желтый | Зеленый | Синий | Темно-синий | Малиновый | Белый | Нет LED-подсветки **B:** Карта со сменным логотипом **C:** Кнопка вкл./выкл. USB разъема **D:** Разъем предназначен только для зарядки устройств 5V/2A **E:** USB порт для подключения к ноутбуку/ ПК **F:** Адаптер 12V/2A с вилкой, соответствующей региональному стандарту

Português Brasileiro **A:** "Botão de controle de luz (12 modos de luz) | RGB estático | Rolagem de RGB | Pulso de RGB | Vermelho | Laranja | Amarelo | Verde | Azul | Azul marinho | Roxo | Branco | Sem LED **B:** Cartão de ícone substituível **C:** Slot de USB ligado/desligado **D:** Slot de carregamento de energia somente para carga de 5V/2A **E:** Conexão de porta USB ao NB/Computador **F:** Adaptador de 12V/2A com tipo de tomada específica da região

Português **A:** Botão de controlo: de iluminação (12 modos de iluminação) | RGB estático | RGB rolar | RGB impulso | Vermelho | Laranja | Amarelo | Verde | Azul | Azul-marinho | Roxo | Branco | LED apagado **B:** Cartão de ícone substituível **C:** Interruptor para ativar/desativar a ranhura USB **D:** Ranhura de carregamento apenas para carregamento de 5V/2A **E:** Ligação de porta USB para Portátil/Computador **F:** Adaptador de 12V/2A com ficha para uma região específica

Dansk **A:** Lysstyringsknap (12 lysfunktioner) | RGB konstant | RGB rullende | RGB pulserende | Rød | Orange | Gul | Grøn | Blå | Marineblå | Lilla | Hvid | Ingen LED **B:** Udskifteligt ikonkort **C:** Tænd/sluk-knap til USB-stik **D:** Strømopladningsstik, kun til 5V/2A opladning **E:** USB-port til tilslutning til NB/Computer **F:** 12V/2A adapter med landebestemt stiktype

العربية **A:** زر التحكم بالإضاءة (12 وضع إضاءة) | RGB ثابت | RGB تمريري | RGB نابض | أحمر | برتقالي | أصفر | أخضر | أزرق | أزرق داكن | أرجواني | أبيض | بلا إضاءة
B: بطاقة رموز قابلة للاستبدال **C:** USB مفتاح تشغيل/إيقاف فتحة
D: فتحة شحن طاقة للشحن بقدرة 5 فولت/2 أمبير فقط
E: للتوصيل بكمبيوتر دفتري/كمبيوتر شخصي USB منفذ
F: مهايئ 12 فولت/2 أمبير مع نوع قابس مخصوص للمنطقة

繁中 **A:** 燈光控制按鈕 (12 種燈光模式) | RGB 靜態 | RGB 滾動 | RGB 脈動 | 紅色 | 橘色 | 黃色 | 綠色 | 藍色 | 靛色 | 紫色 | 白色 | 無 LED **B:** 可更換圖示卡 **C:** USB 插槽開啟/關閉開關 **D:** 充電插槽僅適用於 5V/2A 充電 **E:** USB 連接埠連接至 NB/電腦 **F:** 12V/2A 變壓器搭配地區專用插頭類型

简中 **A:** 灯光控制按钮（12种灯光模式）| RGB静态 | RGB滚动 | RGB律动 | 红色 | 橙色 | 黄色 | 绿色 | 青色 | 蓝色 | 紫色 | 白色 | 无LED **B:** 可更换的图标卡片 **C:** USB插槽启闭开关 **D:** 5V/2A充电专用充电插槽 **E:** 连接NB/计算机的USB端口 **F:** 配置特定地区专用插头的12V/2A适配器

日本語 **A:** ライトコントロールボタン（12のライトモード）| RGBスタティック | RGBスクロール | RGBパルス | レッド | オレンジ | イエロー | グリーン | ブルー | ネイビー | パープル | ホワイト | LEDなし **B:** 交換式アイコンカード **C:** USB スロットオン/オフスイッチ **D:** 充電スロット 5V/2A充電のみに対応）**E:** USBポート（ノートパソコン/デスクトップパソコンへの接続用）**F:** 12V/2Aアダプター（地域固有のプラグに対応）

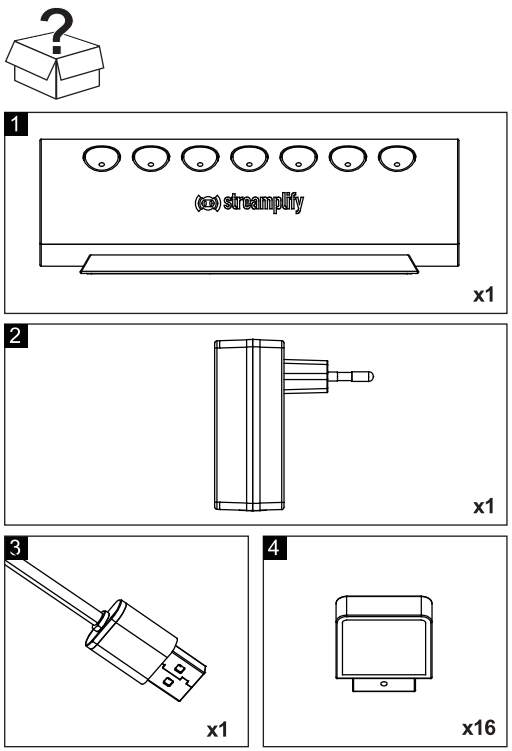
Қазақ тілі **A:** Жарық басқару түймесі (12 жарық режимі) | RGB статикалық | RGB айналмалы | RGB импульсті | Қызыл | Қызғылт | Сары | Жасыл | Көк | Күңгірт көк | Күлгін | Ақ | Жарық диодсыз **B:** Ауыстырмалы белгіше картасы **C:** USB ұяшығын қосу/өшіру қосқышы **D:** Тек 5 В /2 А зарядтауға арналған зарядтау ұяшығы **E:** NB /компьютерге USB порт қосылымы **F:** Нақты аймақ аша түріне ие 12 В/2 А адаптері

Türkçe **A:** Işık kontrol düğmesi (12 ışık modları) | RGB sabit | RGB yuvarlanma | RGB kalp atışı | Kırmızı | Turuncu | Sarı | Yeşil | Mavi | Lacivert | Mor | Beyaz | LED yok **B:** Değiştirilebilir simge kartı **C:** USB yuvası açma/kapatma düğmesi **D:** Sadece 5V/2A şarj için güç şarj yuvası **E:** Notebook/Bilgisayara olan USB bağlantı noktası bağlantısı **F:** Bölgeye özel fiş türüne sahip 12V/2A adaptör

Suomi **A:** Valonohjauspainike (12 valotilaa) | RGB staattinen | RGB vierivä | RGB pulssi | Punainen | Oranssi | Keltainen | Vihreä | Sininen | Tummansininen | Violetti | Valkoinen | Ei LED-valoa **B:** Vaihdettava kuvakekortti **C:** USB-paikan päälle/pois-kytkin **D:** Virranlatauspaikka vain 5 V / 2 A -lataukselle **E:** USB-porttiliitäntä kannettavalle/PC-tietokoneelle **F:** 12 V / 2 A -verkkolaite aluekohtaisella pistokkeella

Svenska **A:** Belysningskontrollknapp (12 belysningslägen) | RGB-statisk | RGB-rullande | RGB-pulserande | Röd | Orange | Gul | Grön | Blå | Marinblå | Lila | Vit | Ingen LED **B:** Utbytbart ikonkort **C:** Omställare för USB-uttag på/av **D:** Strömladdningsuttag, endast för laddning med 5 V/2 A **E:** USB-portanslutning till NB/dator **F:** Adapter 12 V/2 A, med regionspecifik kontakt

Magyar **A:** Fényvezérlés gomb (12 fénymód) | RGB statikus | RGB futófény | RGB pulzáló | Vörös | Narancs | Sárga | Zöld | Kék | Sötétkék | Lila Fehér | nincs LED **B:** Cserélhető ikonkártya **C:** USB nyílás ki/be kapcsoló **D:** Töltőnyílás csak 5V/2A töltéshez **E:** USB port csatlakozás Notebookhoz/ Számítógéphez **F:** 12V/2A adapter régióhoz illő csatlakozóval



English: When the hub is not powered by the included 12V/2A adaptor, connected USB devices should not exceed a combined input current of 900mA. While powered by the adaptor, 24W additional power is provided. Only the included adaptor may be used to power the Hub

Español: Cuando el concentrador no está alimentado por el adaptador 12V/2A incluido, los dispositivos USB conectados no deben exceder una corriente de entrada combinada de 900mA. Mientras se alimenta con el adaptador, se proporciona una potencia adicional de 24W. Solo se puede utilizar el adaptador incluido para alimentar el concentrador.

Deutsch: Wenn der Hub nicht über das mitgelieferte Netzteil (12 V/2 A) mit Strom versorgt wird, sollten die angeschlossenen USB-Geräte einen kombinierten Eingangsstrom von 900 mA nicht überschreiten. Während der Stromversorgung per Netzteil werden weitere 24 W Strom bereitgestellt. Nur das mitgelieferte Netzteil darf zur Stromversorgung des Hub verwendet werden.

Français: Lorsque le concentrateur n'est pas alimenté avec l'adaptateur 12V/2A inclus, les dispositifs USB connectés ne doivent pas dépasser un courant d'entrée combiné de 900mA. Lorsque le concentrateur est alimenté avec l'adaptateur, une puissance supplémentaire de 24W sera disponible. Seulement l'adaptateur inclus doit être utilisé pour alimenter le concentrateur.

Italiano: Quando l'hub non è alimentato dal trasformatore 12V/2A incluso, i dispositivi USB collegati non devono superare una corrente di ingresso combinata di 900 mA. Mentre è alimentato dall'adattatore, viene fornita una potenza aggiuntiva di 24 W. Solo il trasformatore in dotazione può essere utilizzato per alimentare l'hub.

Polski: Gdy hub nie jest zasilany dostarczonym adapterem 12V/2A, łączna wartość prądu wejścia podłączonych urządzeń USB nie powinna przekraczać 900mA. Podczas zasilania przez adapter, dostarczana jest dodatkowa moc 24W. Do zasilania huba może być używany wyłącznie dostarczony adapter.

Русский: Если концентратор не получает питание от входящего в комплект поставки адаптера 12V/2A, совокупный входной ток подключенных USB устройств не должен превышать 900 мА. Если питание подается от адаптера, мощность увеличивается на 24 Вт. Для питания концентратора можно использовать только адаптер, который входит в комплект поставки.

Português Brasileiro: Quando o concentrador não estiver alimentado pelo adaptador de 12V/2A incluído, os dispositivos USB conectados não deverão exceder uma corrente de entrada combinada de 900 mA. Enquanto estiver alimentado pelo adaptador, energia adicional de 24W é fornecida. Somente o adaptador incluído pode ser usado para alimentar o Concentrador.

繁中: 透過隨附的 12V/2A 變壓器為集線器供電時，連接的 USB 裝置不應超過 900mA 的組合輸入電流。透過變壓器供電時，提供 24W 額外功率。僅可使用隨附的變壓器為集線器供電。

简中: 当不使用附送的12V/2A适配器对集线器供电时，所有已接入的USB设备总输入电量不得超过900mA。虽然采用适配器供电，但另外附送24W电源。只能使用随附的适配器对集线器供电。

日本語: ハブに付属の12V/2Aアダプターを使用して給電していない場合、接続されているUSBデバイスの合計入力電流が900mAを超えないようにしてください。付属のアダプターにより給電されている間は、24Wを追加で供給できます。ハブに給電する場合は、付属のアダプターのみを使用してください。

Қазақ тілі: Хабқа қамтылған 12 В/2 А адаптері арқылы қуат берілмегенде, жалғанған USB құрылғылары жалпы 900 мА кіріс тогынан аспауы керек. Адаптер тарапынан қуат берілгенде, 24 Вт қосымша қуат беріледі. Тек қамтылған адаптер хабқа қуат беру үшін пайдаланылуы мүмкін.

Türkçe: Huba birlikte verilen 12V/2A adaptörden güç sağlanamadığında, bağlı USB cihazları 900mA'lık kombine giriş akımını aşmamalıdır. Adaptör ile güç sağlanırken, 24W ilave güç sağlanır. Yalnızca birlikte verilen adaptör Hub'a güç sağlamak için kullanılabilir.

Suomi: Kun keskittimeen ei syötetä virtaa toimitukseen kuuluvalla 12 V / 2 A -verkkolaitteella, liitetyt USB-laitteet eivät saa ylittää yhdistettyä 900 m:n ottovirtaa. Kun laitteeseen syötetään virtaa verkkolaitteella, laite saa 24 W lisävirtaa. Vain toimitukseen kuuluvaa verkkolaitetta saa käyttää keskittimen virransyöttöön.

Svenska: När navet inte är får ström från den medföljande adaptern 12 V/2 A får anslutna USB-enheter inte överskrida en kombinerad inström om 900 mA. När adaptern används ges ytterligare 24 W ström. Endast den medföljande adaptern får användas till att strömförsörja navet.

Magyar: Amikor az elosztót nem táplálja a tartozék 12V/2A adapter, a csatlakoztatott USB eszközök nem haladhatják meg az összetett bemeneti 900 mA áramot. Amikor az adapterrel táplálja, 24W teljesítményt nyújt. Az elosztó táplálásához csak a mellékelt adapter használható.

Português: Quando o hub não estiver a ser alimentado pelo adaptador de 12V/2A incluído, os dispositivos USB ligados não devem exceder uma corrente de entrada total de 900mA. Quando alimentado pelo adaptador, será fornecida uma potência adicional de 24W. O hub apenas pode ser alimentado pelo adaptador fornecido.

Dansk: Når hubben ikke strømforsynes af den medfølgende 12V/2A-adapter, må de tilsluttede USB-enheder ikke komme over en samlet indgangsstrøm på 900 mA. Når den strømforsynes af adapteren, forsynes 24W ekstra strøm. Hub'en må kun strømforsynes med den medfølgende adapter.

العربية عند عدم تشغيل الموزّع بمهايئ 12 فولت/2 أمبير المرفق، ينبغي ألا *الموصّلة عن إجمالي تيار الدخل البالغ 900 USB يزيد حمل أجهزة ملليأمبير . وأثناء التشغيل بالمهايئ، يتم توفير طاقة إضافية قدرها 24 المرفق لتشغيل وات لا يجوز استخدام أي شيء آخر سوى المهايئ* الموزّع.

This device does not require driver installation.
For more information, visit our webpage at
streamplify.com or scan this QR code.

Español: Este dispositivo no requiere instalación de controladores. Para más información, visite nuestra página web en streamplify.com o escanee este código QR.

Deutsch: Dieses Gerät erfordert keine Treiberinstallation. Für weitere Informationen besuchen Sie unsere Webseite unter streamplify.com oder scannen diesen QR-Code.

Français: Cet appareil ne nécessite pas l'installation d'un pilote. Pour plus d'informations, visitez notre page Web à streamplify.com ou scannez ce code QR.

Italiano: Il dispositivo non necessita dell'installazione di driver. Per ulteriori informazioni, visitare la nostra pagina web su streamplify.com o scansionare questo codice QR.

Polski: To urządzenie nie wymaga instalacji sterownika. W celu uzyskania dalszych informacji, należy odwiedzić naszą stronę internetową streamplify.com lub zeskanować ten kod QR.

Русский: Это устройство не требует установки драйвера. Для просмотра подробной информации посетите наш веб-сайт streamplify.com или сосканируйте приведенный QR-код.

Português Brasileiro: Este dispositivo não requer instalação de driver. Para maiores informações, visite nossa página web no streamplify.com ou digitalize este código QR.

繁中: 本裝置不必安裝驅動程式。如需更多資訊，請造訪我們的網站 streamplify.com 或掃描此 QR 碼。

简中: 本设备无需安装驱动程序。有关详细信息，请访问我们的网页 streamplify.com或者扫描此QR码。

日本語: このデバイスは、ドライバーのインストールを必要としません。詳細については、当社のWebページ（streamplify.com）にアクセスするか、このQRコードをスキャンしてください。

Қазақ тілі: Бұл құрылғы драйвер орнатуды қажет етпейді. Қосымша ақпарат алу үшін, streamplify.com веб-бетіне кіріңіз немесе осы QR кодын сканерлеңіз.

Türkçe: Bu cihaz, sürücü kurulumu gerektirmez. Daha fazla bilgi için, streamplify.com'daki websayfamızı ziyaret edin veya bu QR kodunu tarayın.

Suomi: Tämä laite ei vaadi ohjaimen asettamista. Saadaksesi lisätietoja, siirry verkkosivustollemme osoitteeseen streamplify.com tai skannaa tämä QR-koodi.

Svenska: Den här enheten kräver ingen installation av drivrutiner. Mer information får du om du besöker vår webbplats streamplify.com eller skannar den här QR-koden.

Magyar: Az eszközhöz nincs szükség illesztőprogram telepítéséhez. Bővebb információkért látogasson el a weboldalunkra a steramplify.com címen, vagy szkennelje be ezt a QR kódot.

Português: Este dispositivo não requer a instalação de um controlador. Para mais informações, visite a nossa página web em streamplify.com ou faça a leitura deste código QR.

Dansk: Denne enhed kræver ikke installation af en driver. For flere oplysninger, bedes du gå på vores webside på streamplify.com eller scan denne QR-kode.

العربية لا يتطلب هذا الجهاز تثبيت برنامج تشغيل. للاطلاع على مزيد من المعلومات، تفضل بزيارة صفحتنا على الويب عبر العنوان streamplify.com أو امسح ضوئيًا رمز الاستجابة السريعة QR التالي.

تذكر سلامة تثبيت المراوح

يرجى فصل الطاقة عن الجهاز قبل البدء في التركيب

تحقق من توصيل سلك الكهرباء بمصدر الطاقة

لا تقم بفتح غطاء المنتج

لا تقم بتشغيل المنتج في ظروف مبللة او رطبة

لاتقم بادخال اصبعك في المروحة لتجنب الاصابة

التأكد من توصيل الدبابيس بشكل صحيح(4 دبابيس)

Pro Gamersware GmbH | Gaußstr. 1, 10589 Berlin, Germany
info@streamplify.com

streamplify.com

A4正反面

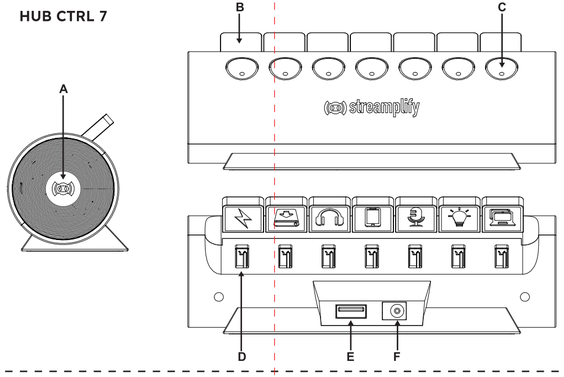
反面

紅線摺線不列印

背面

streamplify

HUB CTRL 7



English **A:** Light control button (12 light modes) | RGB static | RGB scrolling | RGB pulse | Red | Orange | Yellow | Green | Blue | Navy | Purple | White | No LED **B:** Replaceable icon card **C:** USB slot on/off switch **D:** Power charging slot for 5V/2A charging only **E:** USB port connection to NB/Computer **F:** 12V/2A adaptor with region specific plug type

Español **A:** Botón de control de luz (12 modos de luz) | RGB estático | RGB deplazamiento | RGB pulso | Rojo | Naranja | Amarillo | Verde | Azul | Azul marino | Púrpura | Blanco | Sin LED **B:** Tarjeta de icono reemplazable **C:** Interruptor de encendido/apagado de la ranura USB **D:** Ranura de carga de alimentación solo para carga de 5V/2A **E:** Conexión de puerto USB al ordenador portátil **F:** Adaptador de 12V/2A con tipo de enchufe específico de la región

Deutsch **A:** Lichtsteuertaste (12 Lichtmodi) | RGB statisch | RGB scrollend | RGB pulsierend | Rot | Orange | Gelb | Grün | Blau | Marine | Lila | Weiß | Keine LED **B:** Austauschbare Symbolkarte **C:** USB-Steckplatz-ein/aus-Schalter **D:** Ladeanschluss nur zur Aufladung mit 5 V/2 A. **E:** USB-Anschluss zur Verbindung mit NB/Computer **F:** Netzteil (12 V/2 A) mit regionsspezifischem Steckertyp

Français **A:** Bouton de contrôle de la lumière (12 modes d'éclairage) | RVB statique | RVB défilant | RVB pulsé | Rouge | Orange | Jaune | Vert | Bleu | Marin | Violet | Blanc | Pas de LED **B:** Carte d'icône remplaçable **C:** Interrupteur marche/arrêt du port USB **D:** Fente de chargement d'alimentation pour chargement de 5V/2A uniquement **E:** Connexion du port USB au portable/ordinateur **F:** Adaptateur 12V/2A avec un type de fiche spécifique à la région.

Italiano **A:** Pulsante di controllo della luce (12 modalità di illuminazione) | RGB statico | RGB a scorrimento | RGB a pulsazioni | Rosso | Arancione | Giallo | Verde | Blu | Navy | Viola | Bianco | Nessun LED **B:** Scheda icona sostituibile **C:** Interruttore di accensione/spegnimento slot USB **D:** Slot di ricarica solo per ricarica 5V/2A **E:** Connessione porta USB a NB/Computer **F:** Trasformatore 12V/2A con tipo di spina specifico per regione

Polski **A:** Przycisk sterowania światłem (12 trybów światła) | Statyczne RGB | Przewijane RGB | Pulsujące RGB | Czerwone | Pomarańczowe | Żółte | Zielone | Niebieskie | Morskie | Purpurowe | Białe | Brak światła LED **B:** Wymienna karta ikony **C:** Przełącznik włączania/wyłączania gniazda USB **D:** Gniazdo zasilania do ładowania wyłącznie do ładowania prądem 5V/2A **E:** Połączenie przez port USB z notebookiem/komputerem **F:** Adapter 12V/2A z typem wtyczki dla określonego regionu

Русский **A:** Кнопка управления подсветкой (12 световых режимов) | RGB статичный | RGB прокрутка | RGB импульс | Красный | Оранжевый | Желтый | Зеленый | Синий | Темно-синий | Малиновый | Белый | Нет LED-подсветки **B:** Карта со сменным логотипом **C:** Кнопка вкл./выкл. USB разъема **D:** Разъем предназначен только для зарядки устройств 5V/2A **E:** USB порт для подключения к ноутбуку/ПК **F:** Адаптер 12V/2A с вилкой, соответствующей региональному стандарту

Português Brasileiro **A:** "Botão de controle de luz (12 modos de luz) | RGB estático | Rolagem de RGB | Pulso de RGB | Vermelho | Laranja | Amarelo | Verde | Azul | Azul marinho | Roxo | Branco | Sem LED **B:** Cartão de ícone substituível **C:** Slot de USB ligado/desligado **D:** Slot de carregamento de energia somente para carga de 5V/2A **E:** Conexão de porta USB ao NB/Computador **F:** Adaptador de 12V/2A com tipo de tomada específica da região

Português **A:** Botão de controlo de iluminação (12 modos de iluminação) | RGB estático | RGB rolar | RGB impulso | Vermelho | Laranja | Amarelo | Verde | Azul | Azul-marinho | Roxo | Branco | LED apagado **B:** Cartão de ícone substituível **C:** Interruptor para ativar/desativar a ranhura USB **D:** Ranhura de carregamento apenas para carregamento de 5V/2A **E:** Ligação de porta USB para Portátil/Computador **F:** Adaptador de 12V/2A com ficha para uma região específica

Dansk **A:** Lysstyringsknap (12 lysfunktioner) | RGB konstant | RGB rullende | RGB pulserende | Rød | Orange | Gul | Grøn | Blå | Marinebl | Lilla | Hvid | Ingen LED **B:** Udskifteligt ikonkort **C:** Tænd/sluk-knap til USB-stik **D:** Strømopladningsstik, kun til 5V/2A opladning **E:** USB-port til tilslutning til NB/Computer **F:** 12V/2A adapter med landebestemt stiktype

繁中 **A:** 燈光控制按鈕 (12 種燈光模式) | RGB 靜態 | RGB 滾動 | RGB 脈動 | 紅色 | 橘色 | 黃色 | 綠色 | 藍色 | 靛色 | 紫色 | 白色 | 無 LED **B:** 可更換圖示卡 **C:** USB 插槽開啟/關閉開關 **D:** 充電插槽僅適用於 5V/2A 充電 **E:** USB 連接埠連接至 NB/電腦 **F:** 12V/2A 變壓器搭配地區專用插頭類型

简中 **A:** 灯光控制按钮（12种灯光模式）| RGB静态 | RGB滚动 | RGB律动 | 红色 | 橙色 | 黄色 | 绿色 | 青色 | 蓝色 | 靛色 | 白色 | 无LED **B:** 可更换的图标卡片 **C:** USB插槽启闭开关 **D:** 5V/2A充电专用充电插槽 **E:** 连接NB/计算机的USB端口 **F:** 配置特定地区专用插头的12V/2A适配器

日本語 **A:** ライトコントロールボタン（12のライトモード）| RGBスタティック | RGBスクロール | RGBパルス | レッド | オレンジ | イエロー | グリーン | ブルー | ネイビー | パープル | ホワイト | LEDなし **B:** 交換式アイコンカード **C:** USB スロットオン/オフスイッチ **D:** 充電スロット 5V/2A充電のみに対応 | **E:** USBポート（ノートパソコン/デスクトップパソコンへの接続用）**F:** 12V/2Aアダプター（地域固有のプラグに対応）

Қазақ тілі **A:** Жарық басқару түймесі (12 жарық режимі) | RGB статикалық | RGB айналмалы | RGB импульсті | Қызыл | Қызғылт | Сары | Жасыл | Көк | Күлгін | Ақ | Жарық диодсыз **B:** Ауыстырмалы белгіше картасы **C:** USB ұясының қосу/өшіру қосқышы **D:** Тек 5 В /2 А зарядтауға арналған зарядтау ұясының **E:** NB /компьютерге USB порт қосылымы **F:** Нақты аймақ аша түріне ие 12 В/2 А адаптері

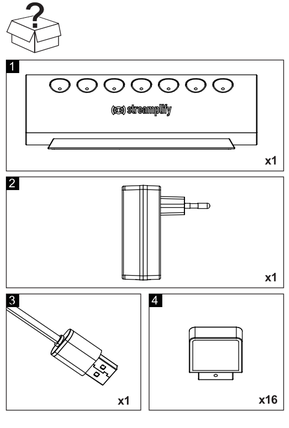
Türkçe **A:** Işık kontrol düğmesi (12 ışık modları) | RGB sabit | RGB yuvarlanma | RGB kalp atışı | Kırmızı | Turuncu | Sarı | Yeşil | Mavi | Lacivert | Mor | Beyaz | LED yok **B:** Değiştirilebilir simge kartı **C:** USB yuvası açma/kapatma düğmesi **D:** Sadece 5V/2A şarj için güç şarj yuvası **E:** Notebook/Bilgisayara olan USB bağlantı noktası bağlantısı **F:** Bölgeye özel fiş türüne sahip 12V/2A adaptör

Suomi **A:** Valonohjauspainike (12 valotilaa) | RGB staattinen | RGB vieriä | RGB pulssi | Punainen | Oranssi | Keltainen | Vihreä | Sininen | Tummansininen | Violetti | Valkoinen | Ei LED-valoa **B:** Vaihdettava kuvakekortti **C:** USB-paikan päälle/pois-kytkin **D:** Virranlatauspaikka vain 5 V / 2 A -latauksella **E:** USB-porttiliitäntä kannettavalle/PC-tietokoneelle **F:** 12 V / 2 A -verkkolaite aluekohtaisella pistokkeella

Svenska **A:** Belysningskontrollknapp (12 belysningslägen) | RGB-statisk | RGB-rullande | RGB-pulserande | Röd | Orange | Gul | Grön | Blå | Marinblå | Lila | Vit | Ingen LED **B:** Utbytbart ikonkort **C:** Omställare för USB-uttag på/av **D:** Strömladdningsuttag, endast för laddning med 5 V/2 A **E:** USB-portanslutning till NB/dator **F:** Adapter 12 V/2 A, med regionspecifik kontakt

Magyar **A:** Fényvezérlés gomb (12 fénymód) | RGB statikus | RGB futófény | RGB pulzáló | Vörös | Narancs | Sárga | Zöld | Kék | Sötétkék | Lila Fehér | nincs LED **B:** Cserélhető ikonkártya **C:** USB nyílás ki/be kapcsoló **D:** Töltőnyílás csak 5V/2A töltéshez **E:** USB port csatlakozás Notebookhoz/Számítógéphez **F:** 12V/2A adapter régióhoz illő csatlakozóval

العربية **A:** زر التحكم بالإضاءة (12 وضع إضاءة) | RGB ثابت | RGB تمرير | RGB نابض | أحمر | برتقالي | أصفر | أخضر | أزرق | أزرق داكن | أرجواني | أبيض | بلا إضاءة
B: بطاقة رموز قابلة للاستبدال **C:** مفتاح تشغيل/إيقاف فتحة USB
D: فتحة شحن طاقة للشحن بقدرة 5 فولت/2 أمبير فقط
E: للتوصيل بكمبيوتر دفتري/كمبيوتر شخصي منفذ USB
F: مهايئ 12 فولت/2 أمبير مع نوع قابس مخصوص للمنطقة



English: When the hub is not powered by the included 12V/2A adaptor, connected USB devices should not exceed a combined input current of 900mA. While powered by the adaptor, 24W additional power is provided. Only the included adaptor may be used to power the Hub

Español: Cuando el concentrador no está alimentado por el adaptador 12V/2A incluido, los dispositivos USB conectados no deben exceder una corriente de entrada combinada de 900mA. Mientras se alimenta con el adaptador, se proporciona una potencia adicional de 24W. Solo se puede utilizar el adaptador incluido para alimentar el concentrador.

Deutsch: Wenn der Hub nicht über das mitgelieferte Netzteil (12 V/2 A) mit Strom versorgt wird, sollten die angeschlossenen USB-Geräte einen kombinierten Eingangsstrom von 900 mA nicht überschreiten. Während der Stromversorgung per Netzteil werden weitere 24 W Strom bereitgestellt. Nur das mitgelieferte Netzteil darf zur Stromversorgung des Hub verwendet werden.

Français: Lorsque le concentrateur n'est pas alimenté avec l'adaptateur 12V/2A inclus, les dispositifs USB connectés ne doivent pas dépasser un courant d'entrée combiné de 900mA. Lorsque le concentrateur est alimenté avec l'adaptateur, une puissance supplémentaire de 24W sera disponible. Seulement l'adaptateur inclus doit être utilisé pour alimenter le concentrateur.

Italiano: Quando l'hub non è alimentato dal trasformatore 12V/2A incluso, i dispositivi USB collegati non devono superare una corrente di ingresso combinata di 900 mA. Mentre è alimentato dall'adattatore, viene fornita una potenza aggiuntiva di 24 W. Solo il trasformatore in dotazione può essere utilizzato per alimentare l'hub.

Polski: Gdy hub nie jest zasilany dostarczonym adapterem 12V/2A, łączna wartość prądu wejścia podłączonych urządzeń USB nie powinna przekraczać 900mA. Podczas zasilania przez adapter, dostarczana jest dodatkowa moc 24W. Do zasilania huba może być używany wyłącznie dostarczony adapter.

Русский: Если концентратор не получает питание от входящего в комплект поставки адаптера 12V/2A, совокупный входной ток подключенных USB устройств не должен превышать 900 мА. Если питание подается от адаптера, мощность увеличивается на 24 Вт. Для питания концентратора можно использовать только адаптер, который входит в комплект поставки.

Português Brasileiro: Quando o concentrador não estiver alimentado pelo adaptador de 12V/2A incluído, os dispositivos USB conectados não deverão exceder uma corrente de entrada combinada de 900 mA. Enquanto estiver alimentado pelo adaptador, energia adicional de 24W é fornecida. Somente o adaptador incluído pode ser usado para alimentar o Concentrador.

繁中: 透過隨附的 12V/2A 變壓器為集線器供電時，連接的 USB 裝置不應超過 900mA 的組合輸入電流。透過變壓器供電時，提供 24W 額外功率。僅可使用隨附的變壓器為集線器供電。

简中: 当不使用附送的12V/2A适配器对集线器供电时，所有已接入的USB设备总输入电量不得超过900mA。虽然采用适配器供电，但另外附送24W电源，只能使用随附的适配器对集线器供电。

日本語: ハブに付属の12V/2Aアダプターを使用して給電していない場合、接続されているUSBデバイスの合計入力電流が900mAを超えないようにしてください。付属のアダプターにより給電されている間は、24Wを追加で供給できます。ハブに給電する場合は、付属のアダプターのみを使用してください。

Қазақ тілі: Хабқа қамтылған 12 В/2 А адаптері арқылы қуат берілмегенде, жалғанған USB құрылғылары жалпы 900 мА кіріс тогынан аспауы керек. Адаптер тарапынан қуат берілгенде, 24 Вт қосымша қуат беріледі. Тек қамтылған адаптер хабқа қуат беру үшін пайдаланылуы мүмкін.

Türkçe: Huba birlikte verilen 12V/2A adaptörden güç sağlanamadığında, bağlı USB cihazları 900mA'lik kombine giriş akımını aşmamalıdır. Adaptör ile güç sağlanırken, 24W ilave güç sağlanır. Yalnızca birlikte verilen adaptör Hub'a güç sağlamak için kullanılabilir.

Suomi: Kun keskittimeen ei syötetä virtaa toimitukseen kuuluvalla 12 V / 2 A -verkkolaitteella, liitetyt USB-laitteet eivät saa ylittää yhdistettyä 900 m:n ottovirtaa. Kun laitteeseen syötetään virtaa verkkolaitteella, laite saa 24 W lisävirtaa. Vain toimitukseen kuuluvaa verkkolaitetta saa käyttää keskittimen virransyöttöön.

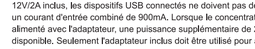
Svenska: När navet inte är får ström från den medföljande adaptern 12 V/2 A får anslutna USB-enheter inte överskrida en kombinerad inström om 900 mA. När adaptern används ges ytterligare 24 W ström. Endast den medföljande adaptern får användas till att strömförsörja navet.

Magyar: Amikor az elosztót nem táplálja a tartozék 12V/2A adapter, a csatlakoztatott USB eszközök nem haladhatják meg az összetett bemeneti 900 mA áramot. Amikor az adapterrel táplálja, 24W teljesítményt nyújt. Az elosztó táplálásához csak a mellékelt adapter használható.

Português: Quando o hub não estiver a ser alimentado pelo adaptador de 12V/2A incluído, os dispositivos USB ligados não devem exceder uma corrente de entrada total de 900mA. Quando alimentado pelo adaptador, será fornecida uma potência adicional de 24W. O hub apenas pode ser alimentado pelo adaptador fornecido.

Dansk: Når hubben ikke strømforsynes af den medfølgende 12V/2A-adapter, må de tilsluttede USB-enheder ikke komme over en samlet indgangsstrøm på 900 mA. Når den strømforsynes af adapteren, forsynes 24W ekstra strøm. Hub'en må kun strømforsynes med den medfølgende adapter.

العربية عند عدم تشغيل الموزع بمهايئ 12 فولت/2 أمبير المرفق، ينبغي ألا تتجاوز الموصلات عن إجمالي تيار الدخل البالغ 900 USB نزيد حمل أجهزة مثبتي أمبير. وأثناء التشغيل بالمهايئ، يتم توفير طاقة إضافية قدرها 24 المرفق لتشغيل وراث. لا يجوز استخدام أي شيء آخر سوى الجهايئ .الموزع



This device does not require driver installation.
For more information, visit our webpage at streamplify.com or scan this QR code.

Español: Este dispositivo no requiere instalación de controladores. Para más información, visite nuestra página web en streamplify.com o escanee este código QR.

Deutsch: Dieses Gerät erfordert keine Treiberinstallation. Für weitere Informationen besuchen Sie unsere Webseite unter streamplify.com oder scannen diesen QR-Code.

Français: Cet appareil ne nécessite pas l'installation d'un pilote. Pour plus d'informations, visitez notre page Web à streamplify.com ou scannez ce code QR.

Italiano: Il dispositivo non necessita dell'installazione di driver. Per ulteriori informazioni, visitare la nostra pagina web su streamplify.com o scansionare questo codice QR.

Polski: To urządzenie nie wymaga instalacji sterownika. W celu uzyskania dalszych informacji, należy odwiedzić naszą stronę internetową streamplify.com lub zeskanować ten kod QR.

Русский: Это устройство не требует установки драйвера. Для просмотра подробной информации посетите наш веб-сайт streamplify.com или сосканируйте приведенный QR-код.

Português Brasileiro: Este dispositivo não requer instalação de driver. Para maiores informações, visite nossa página web no streamplify.com ou digitalize este código QR.

繁中: 本裝置不必安裝驅動程式，如需更多資訊，請造訪我們的網站 streamplify.com 或掃描此 QR 碼。

简中: 本设备无需安装驱动程序，有关详细信息，请访问我们的网页 streamplify.com或者扫描此QR码。

日本語: このデバイスは、ドライバーのインストールを必要としません。詳細については、当社のWebページ（streamplify.com）にアクセスするか、このQRコードをスキャンしてください。

Қазақ тілі: Бұл құрылғы драйвер орнатуды қажет етпейді. Қосымша ақпарат алу үшін, streamplify.com веб-сәтіне кіріңіз немесе осы QR кодын сканерлеңіз.

Türkçe: Bu cihaz, sürücü kurulumu gerektirmez. Daha fazla bilgi için, streamplify.com'daki websayfamızı ziyaret edin veya bu QR kodunu tarayın.

Suomi: Tämä laite ei vaadi ohjaimen asettamista. Saadaksesi lisätietoja, siirry verkkosivustollemme osoitteeseen streamplify.com tai skannaa tämä QR-koodi.

Svenska: Den här enheten kräver ingen installation av drivrutiner. Mer information får du om du besöker vår webbplats streamplify.com eller skannar den här QR-koden.

Magyar: Az eszközhöz nincs szükség illesztőprogram telepítéséhez. Bővebb információkért látogasson el a weboldalunkra a streamplify.com címen, vagy szkennelje be ezt a QR kódot.

Português: Este dispositivo não requer a instalação de um controlador. Para mais informações, visite a nossa página web em streamplify.com ou faça a leitura deste código QR.

Dansk: Denne enhed kræver ikke installation af en driver. For flere oplysninger, bedes du gå på vores webside på streamplify.com eller scan denne QR-kode.

العربية لا يتطلب هذا الجهاز تثبيت برنامج تشغيل. للاطلاع على مزيد من المعلومات، تفضل بزيارة صفحتنا على الويب عبر العنوان streamplify.com أو امسح ضوئيًا رمز الاستجابة السريعة QR التالي.

تذكر سلامة تثبيت المراوح

يرجى فصل الطاقة عن الجهاز قبل البدء في التركيب

تحقق من توصيل سلك الكهرباء بمصدر الطاقة

لا تقم بفتح غطاء المنتج

لا تقم بتشغيل المنتج في ظروف مبللة أو رطبة

لاتقم بادخال اصبعك في المروحة لتجنب الاصابة

التأكد من توصيل الدبابيس بشكل صحيح(4 دبابيس)

Pro Gamersware GmbH | Gaußstr. 1, 10589 Berlin, Germany
info@streamplify.com

streamplify.com